



ZEBRA

The POWERplusZebra is a solar powerbank / charger with integrated LED light. The Zebra has integrated charging indication and battery status LEDs. The included multi output USB cable has output with micro USB, Lightning and USB type C.

- Product description (fig. 1)**
1) Solar cell 5.0V / 60 mA (0.3W)
2) LED light switch
3) USB output
4) LED Light
5) Battery status indicator (3, blue)
6) Charging indicator (red)
7) Battery status push button
8) Micro USB in charging port

Charging mobile equipment (fig. 2)
Connect your mobile equipment with the USB cable supplied with your device or the included multi output charging cable to the USB out port (3)
If you connect a mobile phone, charging will start automatically.

Flashlight function (fig. 3)
Slide the switch (2) to the ON position. The LED will illuminate.

Battery capacity test (fig. 4)
Press the battery capacity test button (7) to check the remaining battery capacity:
3 LEDs 75% - 100% power left
2 LEDs 25% - 75% power left
1 LED 5% - 25% power left

Charging the battery by solar power
For optimal charging, place the solar panel at an angle of 90 degree towards the sun.
To fully charge the battery will require 35-40 hours of full sunshine. During charging, the charging indicator (6) will illuminate. This indicator will illuminate more brighter when light conditions are better.

Charging the battery by USB
Connect the included multi output cable with the micro USB tip to the micro USB in port (8).
Now connect to a free USB port on your computer or an USB AC charger (not included).
To fully charge the battery will require 4-5 hours charging.
During charging, the charging indicator (6) will illuminate in full brightness. When battery is full, the charging indicator (6) will return to half brightness in daylight conditions (charging indication by solar power).
Disconnect after the Zebra is fully charged.

Before first use, charge at least 12 hours in sun or 3 hours by USB.
Charge this product every month for at least 1 hour by USB to maintain the internal battery.

Technical details:
Solar cell 5.0V / 60 mA / 0.3W
16% efficiency
Battery Lithium 3.7V / 2.000 mAh
DC input 5V +/- 0.5V / 0.8A max
DC output 5V / 1A max
Overcharge protection

Recycling
After lifetime of this product, deliver this product at a recycling point for recycling of product parts.

ZEBRA

Die POWERplus Zebra ist eine Solar Powerbank mit Taschenlampe Funktion und verfügt über eine integrierte LED Lade- u. Batterie Status Anzeige. Im Lieferumfang befindet sich ein 3in1 Multi Ladekabel mit micro USB, Lightning und USB Type C.

- Technische Beschreibung (Abb. 1):**
1. Solar Modul 5V/0.3W (60mA)
2. LED Licht An/Aus
3. USB Ausgang
4. LED Licht
5. Batterie LED Status Anzeige (3 blau)
6. Ladeanzeige (rot)
7. Batterie Status Funktionsschalter
8. Micro USB Input

Ladung mobiler Geräte (Abb. 2)
Verbinden Sie Ihr elektronisches Gerät mit Ihrem Geräte Ladekabel oder mit dem im Lieferumfang befindlichen 3in1 Kabel und verbinden Sie dieses mit dem USB Output der POWERplus Zebra Powerbank. Der Ladevorgang startet automatisch.

Taschenlampe LED Funktion (Abb. 3)
Stellen Sie den Funktionsschalter auf An, die LED leuchtet.

Batterie Status Test (Abb. 4)
Drücken Sie den Schalter der Batterie Status Anzeige (7) um den Ladezustand zu überprüfen:

3 LEDs	75%-100%
2 LEDs	25%-75%
1 LED	5%-25%

Ladung der Powerbank über Solar
Zur optimalen Aufnahme der Strahlung positionieren Sie das Solarpanel im 90° Winkel zum Sonnenlicht. Eine Komplette Ladung erfordert 35-40 Stunden optimaler Einstrahlung. Während des Ladevorgangs leuchtet der Ladeindikator (6) unterschiedlich je nach Einstrahlung.

Ladung der Powerbank über USB
Verbinden Sie das beigefügte 3in1 Kabel, unter Verwendung des Micro USB Adapters und verbinden Sie diesen mit dem USB Port der Powerbank (8).
Nun nehmen Sie das andere Ende des Kabels (USB 2.0) und verbinden Sie dieses mit einem freien Port Ihrer Computers oder eines geeigneten Netzadapters mit USB Eingang (der Netzadapter befindet sich nicht im Lieferumfang).

Während des Ladevorgangs leuchtet die LED Ladeanzeige (6) in maximaler Stärke. Nach Beendigung des Ladevorgangs (Erreichung der 100% igen Kapazität) wechselt die LED Ladeanzeige (6) auf 50% der Stärke. Dies entspricht der Ladeanzeige unter Solarbedingungen. Trennen Sie anschließend das Ladekabel, sowohl von der Powerbank als auch vom USB Schacht.

Vor Erstinbetriebnahme laden Sie die Powerbank mind. 12 Stunden über Solar bzw. 3 Stunden über USB. Zur Verhinderung einer Tiefentladung empfehlen wir eine monatliche Ladung von min. 1 Stunde über USB.

Techn. Details:
Solar Modul 5V/0.3W (60mA)
16 % Effizienz
Batterie: Lithium 3.7V/2000mAh
DC Input: 5V +/-0.5V/0.8" max.
DC Output: 5V/1A max.
Überladeschutz

Batteriesorgung
Diese Powerbank ist mit einem Lithium Ionen Akku ausgerüstet, der recyclebar ist. Batterien und Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Vor der Verwertung müssen die Akkus entfernt und anschließend unentgeltlich bei öffentlichen Sammelstellen, der Gemeinde oder überall dort, wo Batterien und Akkus verkauft, abgegeben werden.
Beachten Sie bitte auch unsere separaten Hinweise zur Entfernung des Akku Packs aus dem Gerät.

ZEBRA

Le Zebra de POWERplus est une batterie/ chargeur solaire avec une lampe LED intégrée. Le Zebra intègre des LEDs indiquant le chargeement en cours ainsi que le niveau de charge de la batterie. Le câble USB multi-embouts fourni est compatible micro USB, Lightning et USB type C

- Description du produit (fig. 1)**
1) Panneau solaire 5V / 60 mA (0,3 W)
2) Bouton marche/arrêt de la lampe LED
3) Port USB
4) Lampe LED
5) Indicateurs de niveau de charge de la batterie (3, bleus)
6) Indicateur de charge (rouge)
7) Bouton niveau de charge
8) Port micro USB

Charger un appareil mobile (fig. 2)
Branchez votre appareil mobile au port USB (3) à l'aide du câble USB de votre appareil ou du câble multi-embouts fourni.
Si vous branchez un téléphone portable, la charge débute automatiquement.

Fonction lampe (fig. 3)
Poussez le bouton vers la position ON. La lampe s'allume.

Vérification du niveau de charge de la batterie (fig. 4)
Appuyez sur le bouton de niveau de charge (7) afin de vérifier la capacité restante de la batterie :

3 LED : 75% - 100%
2 LED : 25% - 75 %
1 LED : 5% - 25%

Charger la batterie grâce à l'énergie solaire
Pour un chargement optimal, placez le panneau solaire à 90° en direction du soleil. 35 à 40 heures d'exposition totale au soleil sont nécessaires pour charger complètement la batterie.
Pendant la charge l'indicateur de charge (6) s'allume. Plus l'exposition sera favorable, plus l'indicateur de charge sera lumineux.

Charger la batterie via USB
Connectez l'embout micro USB du câble multi-embout fourni au port micro USB (8). Puis branchez-le sur un port USB libre de votre ordinateur ou sur un adaptateur USB prise AC (non fourni). 4 à 5 heures sont nécessaires pour charger complètement la batterie.
Pendant la charge l'indicateur de charge (6) s'allume au maximum. Lorsque la batterie est pleine, la luminosité de l'indicateur de charge (6) devient moyenne (correspondant à une charge grâce au soleil). Débranchez le Zebra lorsqu'il est complètement chargé.

Avant la première utilisation, chargez au minimum 12h au soleil ou 3h via USB. Chargez ce produit tous les mois pendant au moins 1 h via USB afin de préserver la batterie interne.

Caractéristiques techniques :
Panneau solaire : 5V / 60 mA / 0,3 W
Rendement : 16 %
Batterie: Lithium 3,7V / 2 000 mAh
Alimentation d'entrée : 5V +/- 0,5V / 0,8A max
Alimentation de sortie : 5V / 1A max
Protection contre les surcharges

Recyclage
Lorsque le produit est arrivé en fin de vie, amenez-le à un point de collecte afin de recycler ses composants.

ZEBRA

De POWERplus Zebra is een solar powerbank/lader met ingebouwd LED licht. De Zebra beschikt op ingebouwde oplaad- en batterijstatus indicatie. De bijgeleverde multi-uitgang USB kabel heeft aansluitingen voor micro USB, Lightning en USB type C

- Product beschrijving (fig. 1)**
1) Zonnepanel 5,0V / 60 mA (0,3W)
2) LED licht schakelaar
3) USB uitgang
4) LED lampje
5) Batterij status indicator (3x blauw)
6) Oplaadindicatie (rood)
7) Batterij status drukknopje
8) Micro USB laadgang

Opladen van mobiele apparatuur (fig. 2)
Verbind uw mobiele apparatuur met de USB kabel die geleverd is bij uw mobiele apparaat of verbind bij bijgeleverde multi USB kabel met de USB uitgang (3).
Als u een mobiele telefoon aansluit, zal het opladen automatisch gaan starten.

LED licht functie (fig. 3)
Schuif de schakelaar naar de ON positie. De LED zal oplichten

Batterij capaciteit test (fig. 4)
Druk de batterij test knop (7) in om de resterende batterijcapaciteit te tonen:

3 LEDs 75%-100% capaciteit
2 LEDs 25%-75% capaciteit
1 LED 5% - 25% capaciteit

Opladen door middel van zonne-energie
Voor het optimaal opladen, plaats de zonnepanel in een hoek van 90 graden t.o.v. de zon. Het geheel opladen van de batterij duurt ongeveer 35-40 uur in zonnige condities. Gedurende het opladen, zal de oplaad-indicator (6) oplichten. Deze indicatie wordt feller als de zoncondities beter zijn.

Opladen door middel van USB
Verbind de micro USB uitgang van de bijgeleverde multi USB kabel met de micro USB ingang (8) van de Zebra. Sluit nu de USB ingang van de multi USB kabel aan op een vrije USB poort van uw computer of een USB AC lader (niet bijgesloten). Het volledig opladen van de batterij duurt ca. 4-5 uur. Gedurende het opladen zal de oplaad-indicator (6) oplichten. Als de batterij volledig is opgeladen, zal de oplaadindicator oplichten naar halve helderheid in daglicht condities (laadindicatie door zonne-energie).
Neem de kabels uit nadat de Zebra volledig is opgeladen.

Voor het eerste gebruik, laad de Zebra minimaal 12 uur in de zon of 3 uur met USB. Laad dit product elke maand minimaal 1 uur op met USB voor de onderhoud van de interne batterij.

Technische details:
Zonnepanel: 5.0V / 60 mA / 0.3W
Batterij: Lithium 3.7V / 2.000 mAh
DC ingang: 5V +/- 0.5V / 0.8A max
DC uitgang: 5V / 1A max

Recycling
Lever dit product in bij het recyclepunt van uw Gemeente bij einde levensduur van het product voor recycling van de batterij en overige onderdelen.

ZEBRA

El Power Plus Zebra, es un banco de energía/cargador solar con linterna LED integrada. La Zebra tiene integrada la indicación de carga y el estado de la batería con LEDs. El cable multisalida incluido USB, lleva salida micro USB, y adaptadores de Lightning y USB type C

- Descripción del producto (fig. 1)**
1. Celula solar 5,0 V / 60 mA (0,3W)
2. Interruptor de luz LED
3. Salida USB
4. Linterna LED
5. Indicador de estado de batería (3, azul)
6. Indicador de carga(rojo)
7. Botón para estado de batería.
8. Puerto de carga en micro USB

Carga del equipo móvil (fig.2)
Conecte su equipo móvil con el cable USB suministrado con su dispositivo o el cable de carga multisalidas incluido al puerto de salida USB(3). Si usted conecta un teléfono móvil, la carga empezara automaticamente.

Función de la linterna (fig. 3)
Deslice el interruptor (2) en la posición ON. El LED se iluminará.

Test de capacidad de la batería (fig. 4)
Pulse el botón de test capacidad de la batería (7) para comprobar la capacidad restante de la batería:

3 LEDs 75% - 100% energía restante
2 LEDs 25% - 75% energía restante
1 LED de 5% - 25% energía restante

Carga de la batería con energía solar
Para una carga óptima, coloque el panel solar en un ángulo de 90 grados hacia el sol. Para cargar completamente la batería requerirá 35-40 horas de pleno sol. Durante la carga, el indicador de carga (6) se iluminará. este indicador se iluminará más brillante cuando las condiciones de luz son mejores.

Carga de la batería por USB
Conecte el cable de salida de múltiples incluido con el extremo micro USB en el puerto USB (8) Ahora conecta a un puerto USB libre de su ordenador o un cargador de CA USB (no incluido). Para cargar completamente la batería requeriras 4-5 horas de carga.
Durante la carga, el indicador de carga (6) se iluminará en brillo completo. Cuando la batería está completa, el indicador de carga (6) retornará a la mitad de brillo en condiciones de luz diurna (Indicación de carga por energía solar).
Cuando esté completamente cargado, desconectar el Zebra.

Antes del primer uso, cargue al menos 12 horas en sol o 3 horas por USB. Cargue este producto cada mes durante al menos 1 hora por USB para mantener la batería interna.

Detalles técnicos:
Célula solar: 5,0 V / 60 mA / 0,3 W
16% eficiencia
Bateria de Lito 3,7 V / 2,000 mAh
DC entrada 5V +/- 0,5 V / 0,8 A max.
DC salida 5V / 1A max
Protección de sobrecarga

Reciclaje
Después de la vida útil de este producto, entregue este producto a un punto de reciclaje para su reciclaje de partes del producto

ZEBRA

Il POWERplusZebra è un powerbank / caricatore solare con luce LED integrato. La Zebra ha dei LED integrati d'indicazione dello stato della batteria e la carica il cavo USB multipolare di uscita in dotazione ha adattatori micro USB, Lightning e USB type C

- Descrizione del prodotto (fig. 1)**
1) 5.0V cella solare / 60 mA (0,3 W)
2) LED Interruttore
3) Uscita USB
4) Luce LED
5) Indicatore di stato della batteria (3, blu)
6) Indicatore di carica (rosso)
7) pulsante dello stato della batteria
8) porta Micro USB di carica in entrata

Ricarica apparecchiature mobili (fig. 2)
Collegate il vostro dispositivo mobile con il cavo USB in dotazione con il dispositivo o collegare il cavo USB di ricarica con in dotazione con questo prodotto al porta USB di uscita (3) Se si collega un telefono cellulare, la ricarica avvierà automaticamente.

Funzione della torcia elettrica (fig. 3)
Far scorrere l'interruttore (2) in posizione ON. Il LED si illumina.

Verifica della capacità della batteria (fig. 4)
Premere il pulsante di prova della capacità della batteria (7) per controllare la carica residua della batteria:

1 LED 5% - 25% di potenza
2 LED 25% - 75% di potenza
3 LED 75% - 100% di potenza

Ricaricare la batteria da energia solare
Per la carica ottimale, posizionare il pannello solare a un angolo di 90 gradi verso il sole. Per caricare completamente la batteria richiede 35-40 ore di pieno sole. Durante la carica, l'indicatore di carica (6) si accende. Questo indicatore si illumina più brillantemente quando condizioni di luce sono migliori.

Ricarica la batteria via USB
Collegare il cavo USB in dotazione con l'adattatore micro USB alla porta di entrata USB(8). Ora collegare il cavo USB ad una porta USB del computer o un caricabatterie USB (non incluso).
Per caricare completamente la batteria richiedono 4-5 ore di ricarica. Durante la carica, l'indicatore di carica (6) sarà illuminata alla piena luminosità. Quando la batteria è piena, l'indicatore di carica (6) tornerà a metà della luminosità in condizioni di luce diurna (Indicatore di ricarica da energia solare).
Disconnetti dopo la Zebra è completamente carica.

Prima del primo utilizzo, caricare per almeno 12 ore con il sole pieno o 3 ore di USB. Caricare questo prodotto ogni mese, per almeno 1 ora con l'USB per mantenere la batteria interna.

Dettagli tecnici:
5,0V celle solari / 60 mA / 0,3W
Efficienza 16%
Batteria al litio 3,7V / 2,000 mAh
Ingresso DC 5V +/- 0,5V / 0,8A max
Uscita DC 5V / 1A max
Protezione da sovraccarica

Riciclaggio
Dopo la vita di questo prodotto, consegnare questo prodotto ad un punto di riciclaggio per il riciclaggio di parti del prodotto.

ZEBRA

The POWERplusZebra is a solar powerbank / charger with integrated LED light. The Zebra has integrated charging indication and battery status LEDs. The included multi output USB cable has output with micro USB, Iphone4 and Iphone 5/6 adapter.

- Product description (fig. 1)**
1) Solar cell 5.0V / 60 mA (0.3W)
2) LED light switch
3) USB output
4) LED Light
5) Battery status indicator (3, blue)
6) Charging indicator (red)
7) Battery status push button
8) Micro USB in charging port

Charging mobile equipment (fig. 2)
Connect your mobile equipment with the USB cable supplied with your device or the included multi output charging cable to the USB out port (3)
If you connect a mobile phone, charging will start automatically.

Flashlight function (fig. 3)
Slide the switch (2) to the ON position. The LED will illuminate.

Battery capacity test (fig. 4)
Press the battery capacity test button (7) to check the remaining battery capacity:

3 LEDs 75% - 100% power left
2 LEDs 25% - 75% power left
1 LED 5% - 25% power left

Charging the battery by solar power
For optimal charging, place the solar panel at an angle of 90 degree towards the sun.
To fully charge the battery will require 35-40 hours of full sunshine. During charging, the charging indicator (6) will illuminate. This indicator will illuminate more brighter when light conditions are better.

Charging the battery by USB
Connect the included multi output cable with the micro USB tip to the micro USB in port (8).
Now connect to a free USB port on your computer or an USB AC charger (not included).
To fully charge the battery will require 4-5 hours charging.
During charging, the charging indicator (6) will illuminate in full brightness. When battery is full, the charging indicator (6) will return to half brightness in daylight conditions (charging indication by solar power).
Disconnect after the Zebra is fully charged.

Before first use, charge at least 12 hours in sun or 3 hours by USB.
Charge this product every month for at least 1 hour by USB to maintain the internal battery.

Technical details:
Solar cell 5.0V / 60 mA / 0.3W
16% efficiency
Battery Lithium 3.7V / 2,000 mAh
DC input 5V +/-0.5V / 0.8A max
DC output 5V / 1A max
Overcharge protection

Recycling
After lifetime of this product, deliver this product at a recycling point for recycling of product parts.

